



Norwalk ACTS

Helping your child get a good start for success in school, preschool programs use developmental screenings and assessment tools. These tools are for teachers to briefly survey your child's abilities in language and literacy, reasoning, gross motor, fine motor, and personal/social development to determine quickly and efficiently the needs of your child. Using the results the teachers will adjust their instruction to meet your child's developmental needs.

Child's Name: _____ **Date of Birth:** _____

Gender: Male Female

Parent or guardian names:

Parent 1: _____

Parent 2: _____

Street Address: _____

City: _____ State: CT Zip Code: _____

Home Phone: _____ Cell Phone: _____

Email Address: _____

If you would like your child's primary health care provider to receive his or her Ages and Stages Questionnaire information, please complete the below section.

Primary Health Provider Name: _____

Practice Name: _____

Street Address: _____

City: _____ State: _____ Zip Code: _____

Phone: _____

My child's unidentified screening/assessment data and demographic information will be shared with Norwalk ACTS, Norwalk Public Schools, and The Norwalk Early Childhood Council. My child's Ages and Stages Questionnaire information will be shared with Child Development Infoline.

I understand that the information will be treated as confidential and will follow FERPA and HIPAA guidelines for privacy and security.

Parent or guardian signature

Date



Norwalk ACTS

Para ayudar a su hijo a tener un buen comienzo para tener éxito en la escuela, los programas preescolares usan exámenes de desarrollo y herramientas de evaluación. Estas herramientas son para que los maestros revisen brevemente las habilidades de su hijo en lenguaje y lectoescritura, razonamiento, motricidad gruesa, motricidad fina y desarrollo personal / social para determinar de manera rápida y eficiente las necesidades de su hijo. Usando los resultados, los maestros ajustarán sus instrucciones para satisfacer las necesidades de desarrollo de su hijo.

Nombre de niño: _____ **Fecha de Nacimiento:** _____

Género: Nino Nina

Nombres de los padres o tutores:

Padre 1: _____

Padre 2: _____

Dirección: _____

Ciudad: _____ Estado: CT Código Postal: _____

Número de teléfono casa: _____

Número de teléfono Mobile: _____

Correo Electrónico: _____

Si desea que el doctor primaria de salud de su hijo reciba su información sobre el Cuestionario de Edades y Etapas, complete la siguiente sección.

Nombre del Doctor de salud primaria de niño: _____

Nombre de Practica de Oficina: _____

Dirección: _____

Ciudad: _____ Estado: _____ Código Postal: _____

Teléfono: _____

Los datos de evaluación no identificados y la información demográfica de mi hijo se compartirán con Norwalk ACTS, Norwalk Public Schools y Norwalk Early Childhood Council. La información del Cuestionario de Edades y Etapas de mi hijo se compartirá con Child Development Infoline.

Entiendo que la información será tratada como confidencial y que seguirá las pautas FERPA y HIPAA para privacidad y seguridad.

Firma de Padre o Tutor

Fecha



Norwalk ACTS

The Ages & Stages Questionnaire is a parent-friendly tool that will help you understand the individual ways that your child learns, plays, and communicates. This is especially important when your child is very young in order to lay a good foundation for future learning and prevent any potential problems.

The early childhood program will send the completed questionnaire to Child Development Infoline, a program that has been providing the Ages and Stages Questionnaire to CT families for the past 15 years. Child Development Infoline will score the questionnaire and will send you the information along with some fun activities you can do with your child. If the questionnaire shows any concerns, someone from Child Development Infoline will contact you to discuss available resources that might be of help. Likewise, if at any time you have concerns about your child's progress on the Ages and Stages Questionnaire, you can contact Child Development Infoline for more information and support.

If you have any questions or want to discuss further, please contact Hollie Galeano, the ASQ Community Liaison, at (203) 523-5318 or at hgaleano@fcagency.org

El Cuestionario de Edades y Etapas es una herramienta amigable para los padres que les ayudará a entender las formas individuales que su hijo/a aprende, juega y se comunica. Esto es especialmente importante cuando su hijo/a es muy joven con el fin de sentar una buena base para el aprendizaje futuro y prevenir potenciales problemas.

Con su consentimiento, el maestro enviará el cuestionario completo a La Línea de Información de Desarrollo Infantil, un programa que ha estado proporcionando el Cuestionario de Edades y Etapas a las familias de CT durante los últimos 15 años. La Línea de Información de Desarrollo Infantil calificará el cuestionario y le enviará la información junto con algunas actividades divertidas que puede hacer con su hijo/a. Si el cuestionario muestra alguna preocupación, una persona de la Línea de Información de Desarrollo Infantil se pondrá en contacto con usted para discutir los recursos disponibles que podrían ser de su ayuda. Asimismo, si en algún momento tiene inquietudes sobre el progreso de su hijo/a en el Cuestionario de Edades y Etapas, usted puede ponerse en contacto con la Línea de Información de Desarrollo Infantil para obtener más información y apoyo.

Si tiene alguna pregunta o desea más información, comuníquese con la coordinadora de preparación escolar, Hollie Galeano, the ASQ Community Liaison al número (203) 523-5318 o hgaleano@fcagency.org



Norwalk ACTS

The Preschool Early Literacy Indicators Assessment Project (PELI) is:

- a language and literacy assessment that measures alphabet knowledge, vocabulary and oral language development, phonological awareness, and listening comprehension
- given in a storybook format that is familiar to most preschool children
- given three times a year and takes 10 – 15 minutes to complete
- given in Spanish as needed
- The information from PELI will be used to help our teachers meet the needs of your child and to help ensure their kindergarten readiness by:
 - identifying children in our program who may be need help with early literacy skills
 - helping our teachers identify skill areas to target instructional support
 - helping our program improve our curriculum
 - monitoring progress of our children receiving additional support

El Proyecto de Evaluación de Indicadores de Alfabetización Temprana Preescolar (PELI) es:

- un lenguaje y alfabetización evaluación que mide el conocimiento del alfabeto, el vocabulario y el desarrollo del lenguaje oral, conciencia fonológica y la comprensión oral
- dado en un formato de libro de cuentos que es familiar para la mayoría de los niños en edad preescolar
- dado tres veces al año y toma 10 - 15 minutos para completar
- dado en español, según sea necesario
- La información de PELI será utilizada para ayudar a nuestros maestros se reúnen las necesidades de su hijo y para ayudar a garantizar su preparación para el kindergarten por:
 - identificar a los niños en nuestro programa que pueda estar necesitan ayuda con la lectura temprana
 - ayudar a nuestros maestros a identificar áreas de habilidad para concentrar la ayuda de instrucción
 - ayudar a mejorar nuestro programa de nuestro plan de estudios
 - monitorear el progreso de nuestros niños que reciben apoyo adicional